



NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO
- Państwowy Zakład Higieny

Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

ATEST HIGIENICZNY

HYGIENIC CERTIFICATE

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

BK/B/0672/02/2018

ORYGINAŁ

Wyrób / product: **Granulat EPDM czarny z recyklingu**

Zawierający / containing: mieszankę EPDM pochodzącego z recyklingu (uśrednioną od 9 dostawców - zgodnie z dokumentacją producenta)

Przeznaczony do / destined: budowy nawierzchni i wypełniania sztucznej trawy - otwartych obiektów sportowych

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków
/ the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:
- bez zastrzeżeń

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu
/ Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

UNIRUBBER Sp. z o.o.
59-940 Węgliniec
Zielonka 17

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

UNIRUBBER Sp. z o.o.
59-940 Węgliniec
Zielonka 17

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2023-07-11 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2023-07-11 or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 11 lipca 2018

The date of issue of the certificate: 11th July 2018

Kierownik
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego
Środowiska

2 up. Gwibo 15.
dr Bożena Krogulska



AVIZ SANITAR
PENTRU PRODUSELE ALIMENTARE ȘI NEALIMENTARE Nr. P-13584/2022

Санитарное заключение для пищевых и непищевых продуктов

din/от 01 aprilie 2022

Prin prezentul aviz sanitar se confirmă că producerea, importul, utilizarea și desfacerea produselor / echipamentelor

Настоящим санитарным заключением подтверждается что производство, ввоз, использование и реализация продукции / оборудования
Placă de cauciuc

sunt conforme Regulamentului (lor) sanitar (e) / соответствуют санитарному (ым) регламенту (ам) (se va indica denumirea completă a
Regulamentului (lor) sanitar (e) / указать полное наименование санитарного (ых) регламента (ов))

SF nr.01/2022 din 03.01.2022, Reglementărilor tehnice cu privire la produsele pentru construcții aprobate prin HG
913/2016

Organizația-producătoare/importatoare, țara de origine / организация произв./импортёр, страна происхождения

"ECOELASTIC LUX" SRL, Republica Moldova

Destinatarul avizului sanitar / получатель санитарного заключения

ECOELASTIC LUX S.R.L., Republica Moldova, mun. Chișinău, sec. Centru, str. Negreșteni. 10, bloc. <, ap./of. 3

Temei pentru recunoașterea conformității produselor Regulamentului (lor) sanitar (e) menționat (e) a servit /

Основанием для признания продукции указанному (ым) санитарному (ым) регламенту (ам) послужило

Demers, autorizație sanitară de funcționare nr.008568/2021/246 din 23.02.2021, standard de firmă, certificat igienic, fișa cu
date de siguranță, aviz sanitar nr.P-0732/2019 din 14.03.2019, raport a încercărilor de laborator nr.1606 din 25.03.2022, din
30.03.2022

(a enumera documentele de însoțire, buletinele de analiză / перечислить сопроводительные док., протоколы исслед.)

Caracteristica sanitară a produselor / санитарная характеристика продукции:

Parametrii (factorii) / показатели (факторы)

Normativul sanitar / санитарный норматив

conform raportului încercărilor de laborator nr.1606 din 25.03.2022, din 30.03.2022

Domeniu de utilizare / Область применения:

acoperirea terenurilor de joacă, terenurilor sportive

Condițiile necesare de utilizare, depozitare, transportare, măsurile de securitate / Необходимые условия использования, хранения,
транспортировки, меры безопасности:

producerea, plasarea pe piață în condițiile respectării legislației în vigoare în Republica Moldova

AVIZUL SANITAR este valabil pînă la / Санитарное заключение действительно до: 31.03.2025

DIRECTORUL AGENȚIEI NAȚIONALE PENTRU SĂNĂTATE PUBLICĂ

Nicolae Jelamschi

(numele, prenumele/ Ф.И.О.)

L.Ș.

SP

10-XVI-09

Digitally signed by Nicolae Jelamschi
Date: 2022.04.01 13:48:36 EEST
Reason: Moldovan Signature
Location: Moldova



ANSP/HA03

0000950



03



NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO - Państwowy Zakład Higieny
NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH - National Institute of Hygiene

ZAKŁAD BEZPIECZEŃSTWA ZDROWOTNEGO ŚRODOWISKA
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HEALTH AND SAFETY

ATEST HIGIENICZNY

B-BK-60211-0760/20

HYGIENIC CERTIFICATE

ORYGINAŁ

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: **CHEMOLAN M50**

Zawierający / containing: diizocyjanian metylenodifenylu (izomery i homologi), diizocyjanian m-toluenu, diizocyjanian tolueno-2,4-dylu, diizocyjanian 2,4-toluenu, poliol

Przeznaczony do / destined: stosowania jako jednoskładnikowy klej poliuretanowy do klejenia granulatu gumowego i granulatu EPDM zarówno przy produkcji nawierzchni sportowych jak i nawierzchni bezpiecznych na place zabaw

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków
/ the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu należy umieścić etykietę w języku polskim, zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty charakterystyki wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi. Wyrób przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Pomieszczenie, po zastosowaniu wyrobu, należy wietrzyć do zaniku zapachu przed oddaniem do użytkowania. Utwardzony klej nie może zawierać więcej niż 0,1% wolnego MDI i więcej niż 0,1% wolnego TDI. Atest nie obejmuje wyrobów finalnych wytworzonych na bazie niniejszego kleju.

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu
/ Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

Interchemol S.A.
55-120 Oborniki Śląskie
ul. Siemianicka 55

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Interchemol S.A.
55-120 Oborniki Śląskie
ul. Siemianicka 55

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2026.01.20 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2026.01.20 or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 20 stycznia 2021

The date of issue of the certificate: 20th January 2021

Kierownik
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

2
dr hab. Jolanta Solecka, prof. NIZP-PZH

Kontakt w sprawie niniejszego atestu higienicznego / To contact regarding this hygienic certificate
Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska NIZP-PZH / Department of Environmental Health and Safety NIPH-NIH
00-791 Warszawa, ul. Chocimska 24 / 00-791 Warsaw, Chocimska 24, Poland
e-mail: sekretariat-bk@pzh.gov.pl tel. +48 22 54-21-354, +48 22 54-21-349

Policontract

MD-2000, Republica Moldova, mun. Chişinău, str. Lunca Bîcului 33/3
C/d 222432000293 la filiala „Zorile” BC „Moldindconbank” SA, BIC MOLDMD2X330
c/f 1003600068776, cod TVA 0404608, cod CUIO 38585747
Tel./ fax: /373 22/ 422-455, 422-466, 455-477; 422-455
e-mail: policontract@mail.ru

Quality certificate

Date of dispatch: 07.08.2023
Reference Nr. : 21.7.2023
Expir.date: 12 months since dispatch date

Material:

14301 FEPREN TP303 25 KG BAG

Number of mean of transport:

This product was produced in accordance with the guidelines of relevant quality management system and monitored in every manufacturing stage.

Batch: 222294 / Quantity: 6.000 T

Characteristic	Value	Unit	Specification
Content of Fe2O3	98,35	%	min. 97,50
Moisture (105°C)	0,09	%	max. 0,40
Specific conductivity	290	#S/cm	max. 500
Sieve resid with brush	0,01	%	max. 0,04
Watersolubl matters (hot)	0,18	%	max. 0,50
pH of aqueous extract	5,5	-	4,5 - 7,0
Delta Ecmc	0,28	-	max. 1,30



Certificate No.: 1516-CPR-23-0158
Declaration of Performance No.: 130/742/2023/66
Product corresponds to EN 12878:2014 - Pigment Category A,
intended to be used in concrete, mortar and
ground applications.

Setting time	Pass
Comprehensive strength	Pass
Composition of the pigment	Pass
Water soluble substances	Pass
Soluble chlorides	Pass
Total chlorine	Pass
Loss on ignition	Pass
Dangerous substances	Pass

